

LANDSKAPSSTYRELSENS FRAMSTÄLLNING till
Landstinget med förslag till första tillägg
till ordinarie årsstaten för landskapet
Åland under år 1978.

Till Landstinget överlämnas landskapsstyrelsens framställning
med förslag till första tilläggsbudget för år 1978.

I denna tilläggsbudget föreslås bl.a.

- anslag för konstnärlig utsmyckning i landstingshuset
- anslag för upphyrande av nya lokaliteter för polisinrättningen i Mariehamn
- tilläggsanslag för ombyggnad av Grelsby sjukhus
- anslag för anskaffningar av verkstadsutrustning till Ålands yrkesskolas elavdelning
- anslag för upphyrande av nya lokaliteter för Ålands Konstmuseum
- anslag för bidrag för sjöfartskonsulent
- ökat anslag för lindrande av arbetslösheten
- delanslag för uppförande av verkstadsbyggnad för landskapets trafikavdelning
- anslag för skördeskadelån
- anslag för stödjande av kommuners, kommunalförbunds och företags maskin- och anläggningsanskaffningar
- anslag för lån åt företag i svårigheter
- tilläggsanslag för produktionsstöd

Tilläggsbudgeten inrymmer utgifter om sammanlagt 7.592.200 mark och balanseras helt med anslag för skattefinansiell utjämning.

Till förslaget har fogats en komplettering av tjänstetablån innehållande av landskapsstyrelsen verkställda gropjusteringar och de ändringar som gjorts av landstinget i förslaget till årsstat för år 1978.

Med hänvisning till ovanstående och budgetförslagets detaljmotivering får landskapsstyrelsen vördsamt föreslå

att Landstinget måtte antaga
följande förslag till första till-

lägg till ordinarie årsstaten för
landskapet Åland under år 1978 samt
bemyndiga landskapsstyrelsen att upp-
taga för budgetens förverkligande er-
forderliga lån.

Mariehamn, den 21 mars 1978.

V i c e l a n t r å d


Karl Sundblom

Finanschef


Åke Bamberg

I N K O M S T E R

Avdelning 14.

<u>14. FINANSIERINGSINKOMSTER</u>	<u>7.592.200</u>
01. AVRÄKNINGS- OCH FINANSIERINGSINKOMSTERNA	<u>7.592.200</u>
03. Förskott på statsanslag för skatte- finansiell utjämning	7.592.200

Inkomsternas totalbelopp
7.592.200

U T G I F T E R

Huvudtitel 21.

<u>21. LANDSTINGET</u>	<u>70.000</u>
03. LANDSTINGETS ÖVRIGA UTGIFTER	<u>70.000</u>
70. Konstnärlig utsmyckning av självstyrelse- gården	70.000

Huvudtitel 23.

<u>23. KANSLIAVDELNINGENS FÖRVALTNINGSOMRÅDE</u>	<u>160.000</u>
<u>Allmänna byrån</u>	
02. POLISINRÄTTNINGEN I MARIEHAMN	<u>115.000</u>
10. Lokalutgifter (f)	95.000
70. Anskaffning av inventarier (r)	20.000
<u>Byggnads- och brandskyddsbyrån</u>	
22. SJÄLVSTYRELSEGÅRDEN	<u>45.000</u>
01. Avlöningar (f)	45.000

Huvudtitel 25.

25. SOCIAL- OCH HÄLSOVÅRDSAVDELNINGENS FÖRVALT-
NINGSSOMRÅDE

670.000

Byrån för hälso- och sjukvårdsärenden

13. MENTALVÅRDEN

670.000

32. Landskapsandel för ombyggnad vid Grelsby
sjukhus (f)

670.000

Huvudtitel 26.

26. UTBILDNINGSAVDELNINGENS FÖRVALTNINGSOMRÅDE

227.200

Allmänna byrån och skolbyrån

05. ÅLANDS TEKNISKA SKOLA

35.000

74. Planering av ny skolbyggnad (r)

35.000

07. ÅLANDS YRKESSKOLA

134.000

70. Anskaffning av inventarier och maskiner (r)

119.000

74. Planering av ombyggnad av undervisnings-
kök (r)

15.000

08. ÅLANDS LANTMANNASKOLA

15.000

13. Byggnadernas underhåll

15.000

10. HEMSLÖJDSUNDERVISNINGEN

8.200

21. Undervisningsmateriel och redskap

8.200

Museibyrån

32. ÅLANDS KONSTMUSEUM

35.000

10. Lokalutgifter (f)

35.000

Huvudtitel 27.

27. NÄRINGSÄVDELNINGENS FÖRVALTNINGSOMRÅDE 4.165.000

Allmänna byrån

02. NÄRINGSLIVETS FRÄMJANDE 2.155.000

41. Landskapsunderstöd för kurs-, utbildnings- och rådgivningsverksamhet 55.000

47a. Stödjande av kommuners, kommunalförbunds och företags maskin- och anläggningsanskaffningar (r) 250.000

49. Produktionsstöd (r) 250.000

83. Investeringslån (r) 1.500.000

85. Lån som av särskilda skäl beviljas företag i svårigheter (r) 100.000

05. SYSSELSÄTTNINGENS FRÄMJANDE 770.000

01. Avlöningar (f) 70.000

21. Landskapsunderstöd för lindrande av arbetslösheten (f) 700.000

06. ARBETSFÖRMEDLINGEN 80.000

21. Arbetslöshetsersättningar (f) 80.000

07. YRKESVÄGLEDNINGEN 100.000

26. Av landskapslagen om läroavtal föranledda utgifter (f) 100.000

Jordbruksbyrån

10. FRÄMJANDE AV LANTBRUKET SAMT JORDDISPOSITIONS-
VERKSAMHET 1.000.000

84. Skördeskadelån 1.000.000

Miljövårdsbyrån

30. MILJÖVÅRDEN 60.000

40. Utgifter för ersättning av älg- och rådjursskador (f) 50.000

42. Återbetalning av licensavgifter för icke fällda hjortdjur (f) 10.000

Huvudtitel 28.

<u>28. TRAFIKAVDELNINGENS FÖRVALTNINGSOMRÅDE</u>	<u>2.300.000</u>
--	------------------

Allmänna byrån

02. VÄGAR	<u>2.300.000</u>
-----------	------------------

74. Uppförande av servicebyggnader (r)	2.300.000
--	-----------

Utgifternas totalbelopp

7.592.200

Detaljmotivering

21. LANDSTINGET

03. LANDSTINGETS ÖVRIGA UTGIFTER

21.03.70

Konstnärlig utsmyckning av självstyrelsegården.

(Momentet nytt)

70.000

(-)

Anslaget avser kostnader för två konstverk som skall placeras i landstingshuset.

23. KANSLIAVDELNINGENS FÖRVALTNINGSOMRÅDE

Allmänna byrån

02. POLISINRÄTTNINGEN I MARIEHAMN

23.02.10

Lokalutgifter (f).

95.000

(22.000)

Såsom framhölls i allmänna motiveringen till årsstaten för år 1978 har landskapsstyrelsen fört underhandlingar om temporärt upphyrande av polislokaliteter för polisinrättningen i Mariehamn. Underhandlingarna har nu lett till resultat såtillvida att landskapsstyrelsen under vissa förutsättningar - bl.a. att byggnadslov beviljas hyresvärden för erforderliga ändringsarbeten -

beslutat att från den 1 juni 1978 upphöra

358 m² kontorsutrymmen

234 m² för polisändamål ombyggda utrymmen

55 m² lagerutrymmen samt garage i Klintens

Trä Ab:s fastighet i Sviby (snickeribyggnaden). Medelhyran för utrymmena utgör 18,85 mk per m². Hyres tiden är 4 år räknat från 1.6.1978. Detta betyder att ett nytt polishus bör om möjligt stå klart i medlet av år 1982.

För lokalutgifterna erfordras för år 1978 under förutsättning av att slutligt avtal kommer till stånd ett tillägg om 95.000 mark.

Anslaget föreslås ändrat till reservationsanslag.

22. SJÄLVSTYRELSEGÅRDEN

För övervakningen av landstingshusets lokaler under lokaliteternas öppethållningstid och för utrymmenas städning erfordras ett tillägg om 45.000 mark för anställande av personal i arbetsavtalsförhållande.

Byrå för hälso- och sjukvårdsärenden

13. MENTALVÅRDEN

I årsstaten för år 1978 upptogs 800.000 mark för sanering av andra och tredje våningen i Grelsby sjukhus huvudbyggnad. På grund av ändrade dispositioner - bl.a. har i vindsvåningen inrättats sociala utrymmen och erforderliga utrymmen för terapiverksamheten - har kostnaderna för ombyggnaden och saneringen stigit väsentligt och utgör enligt införskaffade anbud i det närmaste 3.000.000 mark. Då totalarealen av de utrymmen som skall saneras och ombyggas utgör omkring 2.000 m², blir kostnaden ca 1.500 mark per kvadratmeter. Bland kostnaderna ingår även kostnader för inrättande av hiss och anskaffning av inventarier. Landskaps-

understödet beräknas sammanlagt till ca 1.470.000 mark, varför ett tillägg om 670.000 mark erfordras.

26. UTBILDNINGSAVDELNINGENS FÖRVALTNINGSOMRÅDE

Allmänna byrån och skolbyrån

05. ÅLANDS TEKNISKA SKOLA

26.05.74 Planering av ny skolbyggnad (r). (Momentet nytt)
35.000 (-)

Tillägget avser att täcka kostnaderna för den fortsatta planeringen av tekniska skolans nybyggnad.

07. ÅLANDS YRKESSKOLA

26.07.70 Anskaffning av inventarier och maskiner (r).
119.000 (230.000)

Elavdelningen vid Ålands yrkesskola planerades och utrustades utgående från de grundprinciper och tankegångar som i början av 1960-talet var vägledande för yrkesutbildningen inom denna bransch. Enligt dessa riktlinjer skulle yrkesarbetet i huvudsak baseras på arbetsobjekt (stationer) utanför skolan. Härigenom skulle övningsarbetet reduceras och yrkesarbetet få en mer "ordinär" uppläggning och karaktär.

Under årens lopp har det efter hand allmer visat sig, att systemet som helhet medför en splittring av undervisningen, en orimlig organisatorisk och övervakande arbetsbörda samt betydande ansvarstaganden gentemot tredje man.

Yrkesskolan slutförde under höstterminen 1977 en utredning av frågan om en omstrukturering av yrkesarbetet på elavdelningen. Utredningen kom fram till att yrkesarbetet borde byggas upp kring arbetsstationer i elverkstäderna samt speciellt under årskurs II kompletteras med tillämpande yrkesarbete enligt samarbetsavtal med företagen inom elbranschen.

Direktionen för Ålands yrkesskola anser att omläggningen av yrkesarbetet av undervisningstekniska skäl

är av brådskande karaktär, och att den åtminstone till vissa delar borde vara genomförd inför läsåret 1978-79. Enligt av direktionen gjorda prioriteringar i anskaffningsprogrammet skulle under år 1978 erfordras för anskaffning av stationsutrustning sammanlagt 119.000 mark fördelat på följande anskaffningar:

1. Stationer i installationsteknik:	
1.1. Kuhloledning	2.000,-
1.2. Plastmantelledning	3.000,-
1.3. Infällda installationer	3.000,-
1.4. Pannrumsinstallationer	3.500,-
1.5. Hydroforer	4.500,-
1.6. Köksinstallationer	2.500,-
2. Station för reparation av hushållsmaskiner	
	2.000,-
3. Serviceledningar och centraler	11.000,-
4. Start- och anslutningsanordningar	4.000,-
5. Station för asynkronmotorer	8.000,-
6. " för likströmsmotorer	8.000,-
7. " för generatorer	7.000,-
8. " för transformatorer	2.500,-
9. " för hushållsmaskinernas automatik	12.000,-
10. Station för lindningsarbeten	7.500,-
11. " för belysningsteknik	6.000,-
12. Stationer i svagströmsteknik:	
12.1. Telefoner/snabbtelefoner	5.000,-
12.2. Brandalarmanordningar	3.500,-
12.3. Inbrottsalarm	3.000,-
12.4. Personsökaranläggningar	3.000,-
12.5. Antennanläggningar	5.000,-

12.6. Allmän teknikstation	5.000,-
12.7. Nödljus	2.000,-
13. Anslag för planering och utarbete av studieplatsanvisningar	<u>6.000,-</u>
	119.000,-

Landskapsstyrelsen har funnit att en övergång till verkstadsmodell skulle medföra en förbättrad undervisning och föreslår 119.000 mark för ändamålet. Ett fullföljande av omorganisationen förutsätter ytterligare anslag i 1979 års budget om ca 150.000 mark.

26.07.74 Planering av ombyggnad av undervisningskök (r).
(Momentet nytt)
15.000 (-)

Tillägget avser kostnader för utredning kring och planering av ombyggnad av yrkesskolans undervisningskök.

08. ÅLANDS LANTMANNASKOLA

26.08.13 Byggnadernas underhåll.
15.000 (17.000)

Tillägget avser inredandet av motionsutrymmen för eleverna genom inredning av det s.k. skolmagasinet, som omfattar en yta av 67 m². Arbetet på inredningen utföres av eleverna själva. För inköp av material och installationer erfordras däremot 15.000 mark.

10. HEMSLÖJDSUNDERVISNINGEN

26.10.21 Undervisningsmateriel och redskap.
8.200 (8.000)

Anslaget avser anskaffning av grundutrustning för hemslöjdsavdelningens metallslöjdsundervisning vid Ålands folkhögskola.

Museibyrån

32. ÅLANDS KONSTMUSEUM

26.32.10

Lokalutgifter (f).

35.000

(600)

I årsstaten för år 1978 minskades anslaget på momentet med 14.400 mark, då en beräknad inflyttning från Ålands Museum till nya lokaliteter ansågs kunna skjutas upp till dess att den nya museibyggnaden skulle vara färdig att tas i bruk i medlet av år 1980.

Då museibyggnaden numera beräknas bli färdig först under år 1981 har landskapsstyrelsen ansett att arbetsförutsättningarna för konstmuseet temporärt måste förbättras. På grund härav avser landskapsstyrelsen att från den 1 maj 1978 upphylla 245 m² i fastigheten Parkgatan 6. Hyran för lokaliteterna, som ligger i ett och samma plan i andra våningen, utgör 15 mk per m². För lokalutgifterna under år 1978 erfordras på grund härav ett tillägg om 35.000 mark.

27. NÄRINGSÄVDELNINGENS FÖRVALTNINGSOMRÅDE

Allmänna byrån

02. NÄRINGSLIVETS FRÄMJANDE

27.02.41

Landskapsunderstöd för kurs-, utbildnings- och rådgivningsverksamhet.

55.000

(90.000)

Sjöfarten och rederinäringen spelar en avgörande roll för upprätthållandet av sysselsättningen och inkomstbildningen i landskapet. Av de förvärvs- arbetande var år 1975 2.050 personer eller 19,2 % sysselsatta i samfärdsel. Nämda år gav samfärdseln upphov till totalt 3.547 arbetsplatser varav sjöfarten stod för 2.889 arbetsplatser. Av totalantalet personer sysselsatta inom sjöfarten är ca 1/3 ålänningar. Bruttofraktintäkterna i åländsk sjöfart år 1976 var 532 milj. mk eller 27 % av hela landets. Den åländska andelen av landets utrikesgående tonnage var 30,3 %. Genom en långvarig depression har rederinäringens verksamhetsförutsättningar beskurits. Detta medför för Ålands Redarförening r.f. ökade aktiviteter och behov av ökade resurser beträffande bl.a. nationella och internationella näringspolitiska och -ekonomiska frågor samt sjöpersonalens yrkesutbildning.

Den senaste tidens i flere avseenden skärpta och försvårade yttre förhållanden, vilka i tilltagande omfattning försvårar sjöfartens och rederinäringens verksamhetsförutsättningar, ställer på näringens företrädare starkt ökade krav även på utredningar, framställningar och övriga nya aktiviteter för näringens fortbestånd. För självstyrelsemyndigheterna är det därför nu mer än tidigare en nödvändighet att noga följa sjöfartens utveckling och där det visar sig möjligt främja densamma.

Handels- och industriministeriet har i yttrande om

förslaget att landskapet i samråd med Ålands Redarförening skulle anställa en person som skulle specialisera sig i sjöfartens näringspolitiska och miljö-
vårdsfrågor framhållit att det ur ministeriets synpunkt är rätt önskvärt att en dylik person skulle anställas. Man har i flere sammanhang konstaterat att sakkunnigresurserna i nämnda frågor är allför ringa i landet och anser att en dylik tjänsteman kunde positivt inverka på beslutsfattandet och medverka till att landets intressen i olika sammanhang blir iakttagna.

På grundval av föreliggande utredningar och då frågan är brådskande föreslår landskapsstyrelsen att landskapet under en försöksperiod om två år skulle bidra med halva kostnaden för avlönande av en sjöfartskonsulent vid Ålands Redarförening. Konsulenten skulle avlönas enligt landskapets avlöningsklass B 2. Årskostnaden beräknas f.n. inklusive sociala kostnader och resekostnader till 100.000 mark. Landskapets bidrag skulle sålunda utgå med hälften av de redovisade godkännbara kostnaderna som för 1978 års del beräknas stiga till ca 35.000 mark.

Sjöfartskonsulenten skulle vara en person med juridisk eller ekonomisk utbildning samt med kännedom om sjöfarten.

Till sjöfartskonsulentens uppgifter skulle höra:

- Samarbete med landskapsstyrelsen i näringspolitiska, trafiktekniska, utbildnings-, garanti-, kredit- m.fl. frågor.
- Samarbete med Handels- och industriministeriet i frågor underlydande rikets förvaltning.
- Sjösäkerhets-, havsmiljö- och personalens kompetensfrågor i IMCO.
- Nordiskt och internationellt redarsamarbete i näringspolitiska frågor för bevakande av sjöfartens intressen.

- Näringspolitiska och -ekonomiska utrednings-
arbeten till underlag för erforderliga aktiviteter.
- Aktiviteter för utveckling av sjöpersonalens yrkes-
utbildning med sikte på optimal konkurrensförmåga
till den del detta är beroende av fartygens perso-
nal.

Sjöfartskonsulentens arbete skall ingå som en särskild del i Ålands Redarförenings årliga verksamhetsprogram och redovisas skilt i årsberättelsen. Vid anställandet av sjöfartskonsulent skall landskapsstyrelsen höras.

För landskapets kostnader för driften av byggnaderna vid f.d. Tosarby hemslöjdsskola föreslås för år 1978 20.000 mark, som skulle utges åt Ålands hemslöjdsförening mot redovisning.

27.02.47a Stödjande av kommuners, kommunalförbunds och före-
tags maskin- och anläggningsanskaffningar (r). (Mo-
mentet nytt)

250.000 (-)

Regeringen har i sin första tilläggsbudget för år 1978 föreslagit ett anslag om 50.000.000 mark som stöd för sådana maskin- och anläggningsanskaffningar, vilkas förverkligande kan motiveras med industri- och sysselsättningspolitiska skäl. Villkoren för finansieringsstöden skall fastställas av statsrådet och enligt förslaget kunde understödens belopp vara högst 15 % och lånets belopp högst 30 % av varans anskaffningspris. Lånetiden skulle vara högst 5 år och lånen ges mot låg ränta och beviljas kommuner och kommunalförbund utan krav på säkerhet och företag vid behov utan betryggande säkerhet.

Landskapsstyrelsen föreslår för ändamålet ett anslag om 250.000 mark att under motsvarande förutsättningar utgivas på enahanda villkor och grunder som statsrådet fastställer för stöd i riket.

27.02.49 Produktionsstöd (r).

250.000 (2.000.000)

För produktionsstöd i enlighet med LL om produktionsstöd (10/76) och däri senare företagna ändringar föreslås ett tillägg om 250.000 mark.

27.02.83 Investeringslån (r).

1.500.000

(2.000.000)

Enligt statens investeringsfonds investeringsplan för år 1978 har fonden för avsikt att under året bevilja lån om 235 miljoner mark.

Landskapsstyrelsen föreslår för landskapets del ett tillägg om 1.500.000 mark.

27.02.85 Lån som av särskilda skäl beviljas företag i svårigheter (r). (Momentet nytt)

100.000

(-)

I första tillägget till statsförslaget för år 1978 föreslår regeringen ett anslag om 14.000.000 mark för att utgivas som lån med låg ränta, som kunde beviljas utan betryggande säkerhet åt företag i svårigheter. Förutsättning föreslås vara att företagets svårigheter kan anses exceptionella och att företaget med stöd av särskilda åtgärder på lång sikt kan bedömas ha förutsättningar till lönsam verksamhet samt att fortsättandet av företagets verksamhet bör anses särskilt motiverat från industri- och sysselsättningspolitisk synpunkt. Då lån beviljas fästes speciellt avseende vid bibehållandet av företagets arbetsplatser och skapandet av en stabil grund för företagets ekonomi. Lånevillkoren skulle fastställas av statsrådet.

Landskapsstyrelsen föreslår för motsvarande ändamål ett anslag om 100.000 mark att under motsvarande förutsättningar utgivas på enahanda villkor och grunder som kommer att fastställas för stödet ifråga i riket.

05. SYSSELSÄTTNINGENS FRÄMJANDE

27.05.01 Avlöningar (f).

70.000

(100.000)

För att lindra arbetslösheten bland de intellektuella i landskapet föreslås ett tillägg om 70.000 mark.

27.05.21 Landskapsunderstöd för lindrande av arbetslösheten (f).
700.000 (500.000)

För åtgärder i enlighet med motiveringen till momentet i 1978 års budget föreslås ytterligare 700.000 mark. Ur momentet skulle även under stadgade förutsättningar få ges sysselsättningsstöd för byggandet av Mariehamns stads avloppsreningsverk.

06. ARBETSFÖRMEDLINGEN

27.06.21 Arbetslöshetsersättningar (f).
80.000 (220.000)

Antalet arbetslösa som lyfter arbetslöshetsunderstöd har vuxit kraftigt. Ett tillägg om 80.000 mark erfordras på grund härav.

07. YRKESVÄGLEDNINGEN

27.07.26 Av landskapslagen om läroavtal föranledda utgifter (f).
100.000 (20.000)

Tillägget föranleds av kostnaderna för läroavtalskurser för daghemsbiträden, billackerare och tryckare samt ersättning till arbetsgivare.

Jordbruksbyrå

10. FRÄMJANDE AV LANTBRUKET SAMT JORDDISPOSITIONS-
VERKSAMHET

27.10.84 Skördeskadelån (r). (Momentet nytt)
1.000.000 (-)

Då det konstaterats att 1977 års skördeskador drabbat alla jordbrukare i landskapet i sådan grad att lån till samtliga ansetts motiverat har landskapsstyrelsen fördelat härför budgeterat låneanslag tillsvidare sålunda att lån beviljats till ett belopp av 250 mark per hektar med tillägg av 250 mark per hektar i händelse av skadad specialgröda, om arealen uppgått till minst en hektar. Per brukningsenhet har beviljats

högst 7.500 mark. Landskapsstyrelsen föreslår ytterligare ett anslag om 1.000.000 mark att fördelas enligt landskapsstyrelsens prövning åt de odlare, som påvisar sig ha drabbats svårast av skadorna och som har sin huvudsakliga utkomst av jordbruk.

Lånetiden är 4 år och lånen amorteras första gången i december 1979. Räntan är 5 %. År 1978 löper lånen utan ränta.

Miljövårdsbyrån

30. MILJÖVÅRDEN

- 27.30.40 Utgifter för ersättning av älg- och rådjursskador (f).
50.000 (95.000)
Tillägget avser lagstadgade utbetalningar.
- 27.30.42 Återbetalning av licensavgifter för icke fällda hjortdjur (f).
10.000 (10.000)
Tillägget avser lagstadgade återbetalningar.

28. TRAFIKAVDELNINGENS FÖRVALTNINGSOMRÅDE

Allmänna byrån

02. VÄGAR

28.02.74

Uppförande av servicebyggnader (r).

2.300.000

(150.000)

Landskapets gamla verkstad är på grund av skärpta arbetsskydds- och brandskyddsbestämmelser icke mera i sådant skick att arbetsverksamheten skulle få fortgå utan betydande ombyggnader. Den omständigheten att en ny verkstad varit under projektering har dock gjort att kraven på omedelbara åtgärder har fått anstå.

Då sysselsättningsläget under år 1977 försämrades i oroväckande grad planlades byggandet av landskapets nya verkstad såsom ett sysselsättningsobjekt. Hösten 1977 förelåg ritningarna klara och landskapsstyrelsen beslöt att ur momentet 27.05.77 Investeringar för tryggnad av sysselsättningen avdela 2.200.000 mark för inledande av byggnadsprojektet.

Verkstadsbyggnadens jämte värmecentralens byggnadsvolym är cirka 9.000 m³. I verkstaden är planerat att utföras all motor- och annan service på färjorna, förutom botten och propellerarbeten, och likaså all service på trafikavdelningens maskinpark. Värmecentralen är planerad att kunna betjäna ocksåövriga byggnader, som i framtiden placeras på området såsom lagerbyggnad, motorfordonsbyråns besiktningshall och vägmästarstation.

Värmecentralen byggs för att kunna använda spillolja och då projektet fullföljts kommer den att kunna mottaga all spillolja som uppkommer på Åland. Detta har medfört att kostnaderna för de V.V.S.-tekniska arbetena är förhållandevis höga.

Såsom sysselsättningsobjekt kommer arbetet på den

nya verkstaden att ligga nere från 31 maj - 30 september 1978. Arbetet slutföres i början av år 1979.

Kostnaderna för verkstad och värmecentral:

Byggnadstekniska arbeten jämte målning	2.620.000 mk
Eltekniska arbeten	360.000 "
V.V.S. tekniska arbeten	1.420.000 "
Övervakning och konsulter	<u>400.000 "</u>
	<u><u>4.800.000 mk</u></u>

Då för bygget avsatts av 1977 år sysselsättningsmedel 2.200.000 mark återstår att budgetera 2.600.000 mark, varav 2.300.000 under år 1978. Tillägget föreslås till denna del påfört rubricerade moment.

Förändringar i

Tjänstetabla

369

i enlighet med förslaget till första tillägg till ordinarie årsstaten för år 1978.

Tjänstebeteckning och avlöningsklass (Tidigare tjänstebeteckning och löne- klass anges inom parentes)	Datum för änd- ring	Avtals- och or- dinarie löner	Extra- ordina- rie lö- ner	Sam- man- lagt
---	------------------------------	--	-------------------------------------	----------------------

22. Landskapsstyrelsen22.02.01. Lagberedningen

Byråsekreterare	(V 14) V 14	1.1.78	1	(1)	1
			1		1

23. Kansliavdelningen23.02.01. Polisinrättningen iMariehamn

Kanslist	(V 10) V 11	1.10.77	1	-	1
			1	-	1

25. Social- och hälsovårds-
avdelningen25.01.01. Byrån för socialvårds-
ärenden

Socialinspektör (ny tjänst)	V 24	1.2.78	-	1	1
			-	1	1

25.10.01. Ålands centralsjukhus

Överläkare (ny tjänst från 1.4.78)	(B 3) B 3	1.4.78	1	(1)	1
Översköterska	(V 21) V 22	1.10.77	1		1
Servererska-diskerska	(V 5) V 6	a.10.77	-	2	2
Tvätterska 8/10	(V 5) V 6	1.10.77	-	5	5
Sömmerska 8/10	(V 6) V 7	1.10.77	-	2	2
Baderska-städerska	(V 6) V 7	1.10.77	-	1	1
Baderska	(V 6) V 7	1.10.77	-	1	1
			2	11	13

25.11.01. Ålands centralsanatorium

Servererska-diskerska	(V 5)	V 6	1.10.77	1	1
Tvätterska 2/10	(V 5)	V 6	1.10.77		
Sömmerska 2/10	(V 6)	V 7	1.10.77		
				-	1
					1

26. Utbildningsavdelningen

26.01.01. Skolbyrån

Skolpsykolog	(V 25)	V 26	1.10.77	1	1
				-	1
					1

26.02.01. Läromedelscentralen

AV-biträde (ny tjänst fr. 1.8.78)	(V 9)	V 10	1.8.78	1	1
				-	1
					1

26.04.01. Ålands sjöfartsläroverk

Kanslist, deltid	(V 10)	V 11	1.10.77	1	1
				-	1
					1

26.05.01. Ålands tekniska skola

Kanslist, deltid	(V 10)	V 11	1.10.77	1	1
				-	1
					1

26.06.01. Ålands sjömansskola

Kanslist	(V 10)	V 11	1.10.77	1	1
				-	1
					1

26.07.01. Ålands yrkesskola

Yrkeslärare (ny tjänst fr. 1.1.78)		C 33	1.1.78	-	1
Ekonom	(V 21)	V 22	1.10.77	-	1
Kanslist-kassörska	(V 10)	V 11	1.10.77	-	1
Tvätterska	(V 5)	V 6	1.10.77	-	1
				-	4
					4

26.09.01. Ålands husmodersskola

Lärare i huslig ekonomi	(C 31)	C 33	1.3.77	1	-
Lärare i kvinnlig slöjd	(C 31)	C 33	1.3.77	1	-
				2	-
					2

26.11.01. Ålands hotell- och restaurangskola

Ekonom	(V 15)	V 16	1.10.77	-	1
				-	1
					1